

Berner Wochenchronik

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst**

Band (Jahr): **8 (1918)**

Heft 5

PDF erstellt am: **16.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Wenn's näblet.

Nes iſch e ſo ne-n-eigni Sach,
Wenn's duſſe-n-ume näblet,
Wenn eim d'r Näbel lys um d's Dach
Und dürr all Bäum uf räblet.

Keis Lüſtli geit, keis Vögeli
Ofen-n-i ſi Plaz v'rtuſche.
D'r Dorfbach bloß g'höre-n-i
Schwär düre Näbel ruſche.

Ne Ma hunt jez — dank will er mueß —
Groß us em Näbel füre.
Aer chychnet lut und ohni Gruetz
Geit är ſcho näb' m'r düre.

Und d'Ching, wo füſch gäng Lärme ſchlah
Und duſſe-n-ume ſchpringe,
Sie ſchlyche ſchill de Hüüſer nah,
Sie cheu d'r Rank nid finge.

D'r Näbel, d's Huus, d'r Boum, d'r Bach,
Wo no ma Lärme mache,
Iſch wie ne Troum, wo-n-i drus — ach! —
Am liebſte tät erwache.

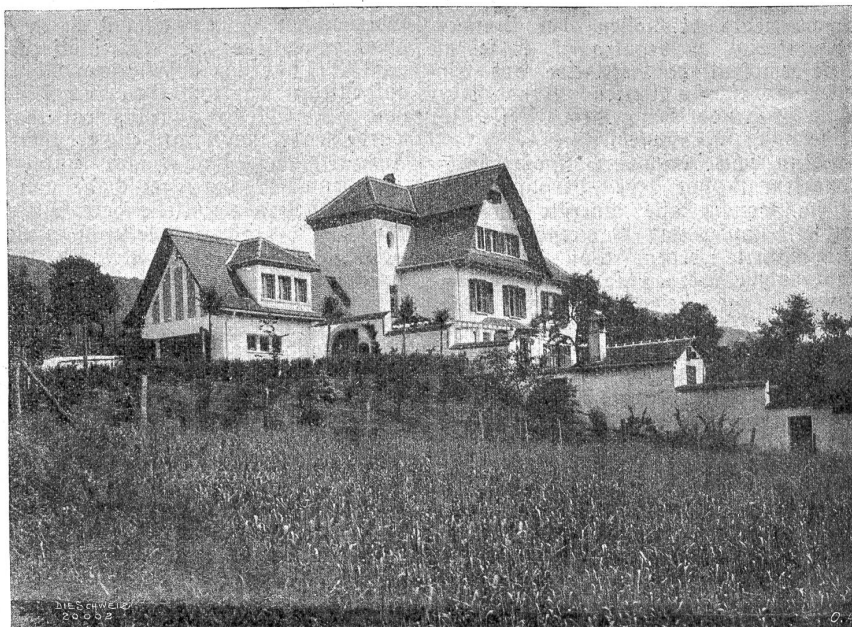
Jakob Howald, Boltigen.



Der Bundesrat hat die Errichtung einer eidgenöſſiſchen Steuerverwaltung beſchloſſen und zum Direktor dieſer Abteilung Herrn Hans Blau, der biſherige Chef der eidgenöſſiſchen Kriegsſteuerverwaltung, gewählt.

Zum Betriebsinſpektor bei der Generaldirektion der Bundesbahnen wurde Herr Imhof, zurzeit Chef der Güterexpedition in Romanshorn, gewählt.

In Bern tagte eine vom ſchweizeriſchen Militärdepartement einberufene Kommiſſion, um den Zivildienſt zu organiſieren. An dieſer Sitzung nahmen Vertreter des ſchweizeriſchen Juſtizdepartements, des Finanzdepartements, des Oberforſtinſpektorats, des Armeestabes, des ſchweizeriſchen Oberkriegskommiſſariates, der Inlandgetreideſtelle, des Volkswirtschaftsdepartements, ſowie einer Anzahl Vertreter von Berufs- und Konſumenten- und Arbeitergruppen teil. Die Arbeiterſchaft war vertreten durch die Redakteure der Tagwacht, des Volksrechts und des Vorwärts. Den Beratungen lag ein Entwurf des Militärdepartements zugrunde, der u. a. die fremden Deſerteure und Refraktere zum Zivildienſt heranziehen ſoll. Ferner ſoll das Militärdepartement ermächtigt werden, alle ſchweizeriſchen und ſchweizerinnen vom vollendeten 14. bis



Eliza Wengers Heim, die Solitude in Delsberg. (Zum Auffaß „Zwei Dichterjubiläen“ S. 60.)
Phot. G. Hecker, Basel.

zum zurückgelegten 60. Altersjahr zum Zivildienſt heranzuziehen, die nicht aktioe Militärs ſind. In erſter Linie ſollen alle jene Perſonen berückſichtigt werden, die aus der Landwirtschaft hervorgegangen ſind, dieſer aber aus irgend einem Grunde den Rücken gefehrt haben.

Der Handelsvorſchuß, den Italien von der Schweiz verlangt, ſoll monatlich 2,5 Millionen Franken betragen.

Die ſchweizeriſche Volkswirtschaft hat im Jahre 1916 inſgeſamt etwa 100 Millionen Franken mehr aus ihrem Waldholz bezogen als in andern normalen Jahren.

Die Bureaux der eidgenöſſiſchen Fettzentrale befinden ſich vorläufig an der Kapellenſtraße Nr. 10 in Bern. Die Fettkarte wird auf den 1. März in Kraft treten. Sie enthält einen beſondern Teil für Fette und Dele, zuſammen 350 Gramm, und einen ſolchen für Butter zu 150 Gramm per Perſon und Monat. Diejenigen, die einen Fettvorrat für mindeſtens 2 Monate haben, erhalten für den Monat März nur die Teiltarten für Butter zugeſtellt.

Ueber Chiasso rollten in den letzten Tagen mehr als 250 Zentner Gemüse und etwa 1000 Zentner Drangen und Zitronen. Infolge der Verlängerung der Ausfuhrbewilligung iſt allein für den Monat Januar die Ausfuhr von 1200 Schweinen zu erwarten, auch ſind ſchon

250 Zentner Eier, 250 Zentner Geflügel und 100 Zentner Salami in die Schweiz gekommen.

In einer Stallſcheune in Zürich, die von einem jungen Italiener, Gino Andri, der ſich aber zurzeit in Unterſuchungshaft wegen Spionageverdacht befindet, wurden letzter Tage 102 Revolver, 50 Handgranaten und eine Menge Munition und Schriften und Flugblätter revolutionären Charakters in italieniſcher Sprache gefunden. Andri iſt in Italien wegen Landesverrat in contumaciam zum Tode verurteilt. Die beſchlagnahmten Schriften und Flugblätter waren zweifelsohne zur Verteilung an die italieniſche Armee beſtimmt. Eine Unterſuchung iſt eingeleitet.

Der Volkſchuh, der demnächſt der Deffentlichkeit übergeben werden ſoll, wird nicht ſo billig, wie man anfangs angenommen hatte. Die Preiße variieren je nach der Größe von Fr. 13.20 bis Fr. 38.—. Es heißt, der letztere Preis ſei für feinere Stiefel aus Box calf beſtimmt.

Der Bundesrat hat einen Beſchluß gefaßt, wonach derjenige, der in gewinnſüchtiger Abſicht die Internierung oder Heimſchaffung von Kriegs- und Zivilgefangenen vermittelt, mit Gefängnis bis zu einem Jahr und mit einer Geldbuße bis zu 5000 Fr. beſtraft werden kann. Die gewerbmäßige Vermittlung zieht Gefängnisſtrafe bis zu 2 Jahren

und eine Buße bis zu 10,000 Franken nach sich. —

Zu seinem Beschluß betreffend die Preßkontrolle hat der Bundesrat eine Ergänzung geschaffen. Von nun an müssen sämtliche Veröffentlichungen auch nicht periodischer Art, welche auf die innere und äußere Politik der Schweiz oder auf die Kriegereignisse und die internationalen Verhältnisse Bezug haben, der eidgenössischen Preßkontrollkommission unterbreitet werden. —

Der Bundesrat hat letzte Woche entsprechend dem Antrag seines Finanzdepartements beschlossen, der Bundesversammlung zu beantragen, es sei die sozialdemokratische Initiative zur Einführung einer direkten Bundessteuer ohne Gegenvorschlag dem Volke zur Ablehnung zu empfehlen. —

Das schweizerische Volkswirtschaftsdepartement hat eine Verfügung erlassen, wonach alle Vorräte an Altpapier, Papier und Papierabfällen beschlagnahmt werden. Von dieser Beschlagnahme werden sämtliche vorhandenen Mengen betroffen. Die Verwendung von Papierabfällen zu sogenannten Papierbriquets ist verboten. Das Departement hat gleichzeitig neue Höchstpreise festgesetzt. Es werden per 100 Kilo Abfallpapier je nach der Qualität 10—15 Franken bezahlt. —

Von in der Schweiz sich aufhaltenden Deserteuren und Refraktären, deren Zahl rund 30,000 beträgt, sollen gegenwärtig ungefähr 15,000 mobilisiert werden. Es werden Kompagnien von 100 bis 150 Mann gebildet, der nur Angehörige der einen oder andern kriegsführenden Macht angehören. Sie erhalten einen Tageslohn von Fr. 1.30 und freie Verpflegung, sowie eine angemessene Kleiderentschädigung. Mit ihnen soll in erster Linie die große Linthebene urbanisiert werden, für die etwa 3—4 Kompagnien in Aussicht genommen sind. Daneben sollen auch die Arbeiten an der Rhoneebene angefangen werden und 4 Kompagnien fordern und schließlich wird mit 2—3 Kompagnien die Trockenlegung und der Anbau der Orbeebene im Kanton Waadt begonnen werden. Die Herren Refraktäre und Deserteure sollen aber gegen die zwangsweise Heranziehung ihrer Persönlichkeiten zu dieser Kulturarbeit protestieren, weil sie eine solche Arbeit unter ihrer Würde halten. —

Die deutsche Militärverwaltung hat durch Vermittlung des schweizerischen Politischen Departements der Witwe des schweizerischen Grenzwächters Zumsteg, der auf einer Dienstreise am 3. Juli 1917 von einem deutschen Dragoner erschossen worden ist, eine Entschädigung im Betrag von 22,000 Fr. zukommen lassen.

Zum Nachfolger des Herrn Bundesrat Dr. Haab bei der Generaldirektion der schweizerischen Bundesbahnen hat der Verwaltungsrat Herrn Arfene Niquille, bisher Abteilungschef im Rechtsdepartement der schweizerischen Bundesbahnen, zum Generaldirektor gewählt. Niquille wird das Rechtsdepartement übernehmen. —

Der Bundesrat hat die Kantone angewiesen, sofort die Bestandsaufnahme über die Vorräte an Heu und Emd an die Hand zu nehmen. —



Zum Fliegerunglück in Thun.

Am Vormittag des 19. Januar 1918 ereignete sich auf der Thuner Allmend beim Poligon ein tiefbetäubendes Fliegerunglück bei einer Uebung des Fliegerabwehrkurses. Kaum als Herr Flieger-Oberleutnant Gueniat mit einem Beobachtungsoffizier, Herrn Artillerie-Leutnant Bitterlin im Flugzeug Nr. 525 aufgestiegen war und etwa eine Distanz von 500 Metern zurückgelegt hatte, wurde der Flugapparat bei einer scharfen Aufwärtskurve flachgezogen und fiel links seitwärts aus einer Höhe von 60 bis 80 Metern herunter. Herr Bitterlin starb auf der Unglücksstelle in wenigen Minuten an Blutverlust und Herr Gueniat erlitt einen Schädelbruch, woran er in der folgenden Nacht um 1 Uhr im Militärspital erlag. Der Flugapparat wurde vollständig zertrümmert. Der Führer des abgestürzten Flugzeuges, Gottfried Gueniat, 26jährig, gebürtig aus Courroux bei Delsberg, ist der einzige Sohn eines Wirtes in Solothurn. Er ist von Beruf Lehrer und amtierte als solcher während vier Jahren in Horiswil (Solothurn). In seiner militärischen Stellung war er bis vor kurzem Leutnant im Füsilier-Bataillon 50, bis er im März letzten Jahres in die Fliegerschule in Dübendorf eintrat und vergangenen September das Pilotenexamen als Militärflieger bestand. Er galt als gewandter Pilot, gedachte aber nicht, sich beruflich der Aviatik zuzuwenden, sondern wäre nach Absolvierung des Militärdienstes wieder zum Lehrerberufe zurückgekehrt. Nun hat ihn sein Schicksal vorher erreicht. — Gueniat war seit letzten Weihnachten verlobt.



Der am 19. Januar in Thun abgestürzte Flugapparat Nr. 525.

Der abgestürzte Beobachtungsoffizier, Artillerie-Leutnant Charles Bitterlin, geboren 1891, ist wohnhaft in Lucens (Waadt) und studierte in Zürich. Er

machte in Thun den Fliegerabwehrkurs mit, wo ihn nun der Tod ereilte.

Am darauffolgenden Montag wurde die Leiche des Herrn Bitterlin nach Lucens und am Dienstag diejenige des Herrn Gueniat nach Solothurn verbracht. Die Ueberführung der Verunglückten an den Bahnhof in Thun gestaltete sich beide Male zu einem feierlichen Trauerakte unter zahlreicher Beteiligung von Offizieren und Mannschaftelementen der Militärkurse und -schulen des hiesigen Waffenplatzes.

Die Schweizerische Bauernzeitung klagt darüber, daß aus den Aemtern Seftigen, Thun und Konolfingen viele Bauernsöhne in die Munitionswerkstätten nach Thun gewandert seien. Man zieht dort die Leute an, indem man sie vom Militärdienst befreit. Uns will aber scheinen, die eidgenössische Munitionswerkstätte sollte grundsätzlich keine Landarbeiter beschäftigen, sondern diese zu ihrem wahren Berufe zurückschicken, wo sie in der gegenwärtigen Zeit dringend benötigt werden. Dafür könnte die Werkstätte Leute anbieten, die heute für das Ausland Munition herstellen. —

Zur Bekämpfung der Schnapspest im Berner Jura wurde an Wirte in 19 Ortschaften, die sich verpflichteten, keinen Brantwein und keine Fassonliköre auszuschenken, Prämien im Gesamtbetrag von 5750 Fr. aus dem dem Kanton Bern zufallenden Alkoholzehntel zugesprochen. —

Mehrere Munitionsfabriken von Tramelan haben ihr Personal in Kenntnis gesetzt, daß sie die Betriebe demnächst einstellen müßten, wenn die abgelassenen Verträge nicht binnen kurzer Zeit erneuert werden. Andererseits wird aber versichert, daß mehrere Fabriken daran gehen, ihre Fabrikanlagen zur Herstellung größerer Gebrauchsartikel anzupassen. —

In Zürich, wo er seinen Wohnsitz hatte, ist dieser Tage ein verdienter Berner gestorben, nämlich Herr Dr. h. c. Robert Moser, langjähriger Oberingenieur der ehemaligen Nordostbahn, gebürtig aus Münchenbuchsee. —

Thierachern und Metendorf hatten letzte Woche Wassernot. Der Glüttsbach war über die Ufer getreten und übergoß Wiesen und Gassen. Infolge des gefrorenen Bodens floß das Wasser in die Häuser, so daß die Feuerwehr aufgeboten werden mußte, um dem unliebsamen Element Einhalt zu bieten, bevor es ein größeres Unglück anrichtete.

Vor einiger Zeit ging durch die bernische Presse die Nachricht, der Steuerregisterführer der Stadt Biel habe sich größere Verfehlungen zuschulden kommen lassen. Der Gemeinderat von Biel hat dann gegen den Angeklagten eine Untersuchung eingeleitet, dieargetan hat, daß er sich tatsächlich einige Unkorrektheiten hatte zuschulden kommen lassen, die aber nicht auf eigennützige Absichten, sondern auf eine große Arbeitsüberlastung zurückzuführen sind. Der Gemeinderat stellt fest, daß keine Veruntreuungen öffentlicher oder privater Gelder vorgekommen seien. —

Letzte Woche sind in Langnau 47 Ferienkinder (26 Mädchen und 21 Knaben)

aus Charlottenburg zu einem Erholungsaufenthalt eingetroffen. Interessant ist dabei, daß Deutschland für diesen Aufenthalt mit Kompensationen in Gestalt von Eisen und Benzin aufkommt. Die Abreise verzögerte sich um etwa acht Tage, bis die Kompensationsfrage geregelt war. —

Seit längerer Zeit bemerken die Feldhüter des Bannbezirkes Dentsenberg wildernde Hunde, die den Hasen und dem schwachen Besitzstand an Rehen nachjagen und gegen die der Jagdaufsicht nichts ausrichten kann, da ihm verboten ist, sie zu erschießen. Es sind Jagdhunde, Schäferhunde und Haushunde, die jagen gehen. Abhilfe ist dringend nötig, wenn nicht durch sie der gute Hasenbestand aufgerieben werden soll. —

Letzten Dienstag nachmittag fuhr oberhalb der Station Beatenbucht ein Materialzug der elektrischen Strassenbahn wahrscheinlich infolge Versagens der Bremse in rasendem Tempo talabwärts und wurde bei einer Kurve aus dem Geleise geworfen. Führer und Kondukteur konnten sich rechtzeitig durch Abspringen das Leben retten. Der Zug fuhr schließlich an einen am Wegrande stehenden Baum und wurde zu stehen gebracht, sonst wäre er wahrscheinlich über einen Abhang hinausgefahren. Der Zug ist zum Teil vollständig zertrümmert. —

Beim Spiel mit einer Dynamitpatrone explodierte in Delsberg das sonderbare Spielzeug und verstümmelte dem 13jährigen Sohn des Bundesbahnangestellten Did in Delsberg die Hand. Vor zwei Jahren wurde die Schwester des Verunglückten durch die Explosion einer Dynamitpatrone, mit der sie spielte, getötet. —



† Rudolf Tschanz,

gew. Bandagist in Bern.

Rudolf Tschanz, der älteste Sohn des ehemaligen Bädermeisters Tschanz am Stalden in Bern, geboren am 17. Februar 1859, verbrachte seine Jugendjahre im elterlichen Hause. Er besuchte die stadtbernerische Gewerbeschule und sollte einst wohlbestallter Nachfolger seines Vaters, also Bäder, werden; aber er fühlte seine Neigungen zu anderem Berufe hingezogen und so hat er denn im Geschäft Michaelsen in Bern die Lehrzeit als Bandagist gemacht und damit eine gute Wahl getroffen. In jungen Jahren schon hat er mit jedem Erfassen das Geschäft Michaelsen auf seinen Namen erworben; mehr als 40 Jahre lang ist er ihm mit unermüdlichem Fleiß und großem Geschick vorgestanden und hat gearbeitet bis zur letzten Stunde, wo eine Lungenentzündung seinem Streben Halt gebot und ihn dahintraffte; er starb nach kurzem Krankenlager. —

Im Jahr 1886 vermählte er sich mit Fräulein Zimmermann, Tochter des

Negotianten in der Nydedlaube, die ihm ein Töchterchen schenkte und ihm als würdige Lebensgefährtin stets treu zur Seite stand. Dort in der Nydedlaube hat er ein überaus freundliches Heim aufgeschlagen, um das er zu beneiden war und das er Zeitlebens beibehalten hat.



† Rudolf Tschanz.

In der Doffentlichkeit hat sich Rudolf Tschanz nie besonders hervorgetan; er lebte hauptsächlich seinem Geschäft, seiner Familie und seinem Freundeskreis. Im Geschäft war er sehr zuverlässig; seine Kunden bediente er mit äußerster Sorgfalt und viele derselben mit künstlerischen Gliedern oder auch andere einstigen Patienten werden nach Jahren noch seiner gedenken. Er war aber ein fröhlicher Gesellschafter; wie oft ließ er im Freundeskreis seine Lieder hören. Wer sich beispielsweise noch an die schweizerische landwirtschaftliche Ausstellung in der Enge in Bern erinnert, wird unsern Ruedi noch sehen, wie er plötzlich mit einem Ruckel schneeweißer Geißchen auf der Sängerbühne erscheint und seinen „Geißbue“ in natura demonstriert unter hellem Jubel der Zuhörer.

Mit seinem Hinscheid verliert der Berner-Männerchor einen seiner Ehrensänger, der mehr als 30 Jahre lang als I. Tenor aktiv mitwirkte; eine große Sängerschar hat ihm denn auch ihren Dank für seine Treue durch erhebenden Grabgesang bekundet. Auch der schweizerische Pontonier-Fahrverein hat durch eine Delegation mit anerkennenden Worten von seinem gewesenen Vorstandsmitglied Abschied genommen.

Mit dem Textwort „Die Liebe hört nimmer auf“ hat Herr Pfarrer Sadorn die Hinterbliebenen, insbesondere Gattin und Tochter, getröstet und die Trauerfeier geschlossen. F. B.

Die Kartoffelbestandsaufnahme in Bern gab auf Befragung von insgesamt 20,817 Haushaltungen und 103,772 Haushaltsmitgliedern einen Gesamtvorrat von 3,746,700 Kilogramm Kartoffeln, während der wirkliche Bedarf sich auf 5,829,537 Kilogramm beläuft. Der Fehlbetrag an Speisefartoffeln beträgt 2,550,981 Kilogramm, der-

jenige an Saattartoffeln 109,483 Kilogramm. —

Die Wohnbevölkerung der Stadt Bern betrug Ende Dezember 1917 105,019 Personen, gegen 104,660 auf Ende November 1917. —

Der Verwaltungsrat des Berner Stadttheaters hat in seiner Sitzung beschlossen, die Preise sämtlicher Plätze von Montag den 28. Januar an mäßig zu erhöhen. Infolge der Gehaltzulagen an das gesamte Personal ist es dem Verwaltungsrat nicht mehr möglich, die bisherigen Preise beizubehalten. —

Der Polizeirichter 4 hat dieser Tage einen Refraktär zu 10jähriger Landesverweisung verurteilt, weil er in seinem Paß und auf seinen Militärpapieren Radierungen vorgenommen hatte. Da der Betreffende aber Refraktär ist, wird er nicht ausgewiesen, sondern es ist ihm angedroht, beim ersten Verfehlen nach Witzwil interniert zu werden. —

Die bernischen Kaminfeger haben an den Regierungsrat das Gesuch gerichtet, den Tarif im Hinblick auf die allgemeine Teuerung hin erhöhen zu dürfen. Der Regierungsrat hat dem Gesuch entsprochen und den Tarif um 25 % erhöht. —

In Bern befindet sich seit einiger Zeit der bevollmächtigte Regierungsvertreter der neugebildeten Republik Ukraine, Herr von Gassenlo. Er logiert im Schweizerhof und liegt zurzeit ziemlich schwer erkrankt darnieder. Obwohl er noch recht leidend ist, empfängt er jedoch jeden Tag den Besuch fremder Diplomaten und Journalisten. —

Die Ausgabe der Lebensmittelfarten an die Bevölkerung und die Großverbraucher pro Februar hat am 25. Januar begonnen. Abgegeben werden die eidgenössischen Brotkarten, die kantonalen Zuder-, Reis- und Teigwarenkarten, die städtischen Mais- und Butterkarten und die Karten zum Bezug von Brot zum reduzierten Preise. Die Quantitäten sind: Brot 225 Gramm pro Tag, Mehl 350 Gramm pro Monat (Kinder unter 2 Jahren 150 Gramm pro Tag und 500 Gramm Mehl pro Monat). Minderbemittelte erhalten eine Zulage von 50 Gramm, Schwerarbeiter eine solche von 100 Gramm pro Tag. Zuder 600 Gramm, Reis 400 Gramm, Teigwaren und Mais je 250 Gramm, Butter 100 Gramm. —

Aus Ursachen der bevorstehenden Fettarten herrschte die letzte Woche eine wahre Jagd nach Del, Fett und Petroleum in unserer Stadt. Namentlich aber nach den beiden ersten Sachen wurde gefahndet. Am schlimmsten daran sind die armen Leute, deren Geldsäckel keine Fleischeinkäufe erlaubt, denn denen sagen die Metzger: Ja, wir können euch kein Fett abgeben, wir müssen es für unsere Kunden aufsparen. Auch bei den Metzgerständen an den Markttagen gibt es keinen Schmutz mehr, wenn man nicht ein gewisses Quantum Fleisch zugleich kauft. —

Zurzeit erhalten in der Stadt Bern nicht weniger als 27,000 Personen, das macht 26 % der Gesamtbevölkerung, Lebensmittel zu reduzierten Preisen. Allein an 200 Bädermeister und 200 Milchhändler mußten im verflossenen

Jahr 594,000 Fr. nachvergütet werden. Diese Last trägt der Bund zusammen mit dem Kanton und der Stadt, so daß letztere nur 130,000 Fr. zu bezahlen hatte. — Daß an die 27,000 Dürftige Zusatzbrotkarten abgegeben werden, begreift man, doch könnte man sich mit einigem Recht fragen, wer die 50,000 Schwerarbeiter sind, die auch solche Karten empfangen. —

Das Pfarramt der Münstergemeinde veranstaltete im Laufe dieses Winters sogenannte Männerabende, die sich wegen ihres heimeligen und freien Tones rasch einlebten, trotzdem sie nicht unerhebliche Kosten verursachten. Sie werden allein stehenden älteren und jüngeren Männern geboten, die keinen rechten Familienanschluß mehr haben und denen daher die geselligen Anlässe sehr willkommen sind. Meist entwickelt sich je weilen eine gemütliche Abendstimmung, bei der Herr Pfarrer Hadorn einige Worte spricht und der Botsenenchor einige Lieder zum Besten gibt. Auch wird den anwesenden Männern jeweils eine Erfrischung geboten und ihnen auch das Rauchen nicht vorenthalten. Dem Münsterpfarramt wissen alle die, die sich einmal an einem solchen Männerabend beteiligt haben, großen Dank. —

Herr Regierungsrat Frik Burten in Bern wurde vom Bundesrat in seiner Eigenschaft als Nationalrat und für die Dauer dieses Mandates als Mitglied der Verwaltungskommission der Carnegie-Stiftung für Lebensrettung gewählt.

Kleine Chronik

Konzert des Männerchors und Orchesters der Eisenbahner Bern.

Der Männerchor der Eisenbahner, unter der tüchtigen Leitung von Herrn Leuthold stehend, verfügt über ein gutgeschultes Stimmenmaterial. Er sang eine Anzahl a capella-Chöre von Baumgartner, Dürrner, Häser, Krenger und Brahms. Sie gehören alle zur bessern Männerchorliteratur und der Verein wahrte sie in schöner dynamischer Abstufung und, abgesehen von einigen Stellen, wo die Tenöre etwas zu tief intonierten, auch rein vorgetragen. Der Gesamteindruck, den der Männerchor hinterließ, war sicher ein recht guter.

Das Orchester, dirigiert von Herrn Friedemann, verfügt über eine Anzahl recht guter Spieler. Wenn man bedenkt, daß sich der Verein aus lauter Dilettanten zusammensetzt, so kann man den beiden Vorträgen Ouvertüre zu „Lodoisla“ von Chornbirn und „Berühmtes Largo“ von Handel nur eine gute Note geben. Besonders hervorzuheben ist der von Herrn Bünzli gespielte Mittelsatz im „Largo“; nur schade, daß die Begleitung dazu nicht etwas subtiler zum Ausdruck kam.

In der letzten Programmnummer „Landerkennung“ von Grieg spannten Männerchor und Orchester zusammen. Wenn auch nicht alles ganz rein klang und das Ganze etwas mehr in einem Guß hätte erscheinen dürfen, so kam doch die Komposition recht hübsch zur Geltung.

Als Solist trat Herr Dr. Della Casa

auf. Er verfügt über eine weiche Baritonstimme, die namentlich in den Diatessaliedern von C. Meister gut zur Geltung kam.

Am Flügel saß Herr E. Ständer, der den Solisten verständnisvoll und schön begleitete.

Das Konzert war trotz des schönen Frühlingstages recht gut besucht. P.

Die Tellaufführungen der Knaben- und Sekundarschulen

im Volkshaustheater mußten der großen Nachfrage nach Billetten wegen um eine Aufführung vermehrt werden. Sie finden nächsten Montag-, Dienstag- und Mittwochabend statt. Billette für die Dienstag-Aufführung sind im Vorverkauf bei den Abwarten der Sekundarschulhäuser zu haben. — Die in den langen Ferien mit großem Fleiß vorbereiteten Aufführungen verdienen schon deshalb ein wohlwollendes Publikum, weil sie die finanziellen Mittel zur Weiterführung der so nötigen Schüler-speisung schaffen sollen.

Die bernische Gartenbaugesellschaft hielt letzten Sonntag im Botanischen Garten ihre diesjährige Hauptversammlung ab unter der Leitung ihres Präsidenten Herrn Obergärtner Schenk. Die Versammlung wurde eingeleitet durch einen sehr interessanten Vortrag des Herrn Dr. Röh: „Ueber den Ursprung der Kulturpflanzen.“ Aus den nachfolgenden geschäftlichen Verhandlungen mag interessieren, daß die bernische Gartenbaugesellschaft auch dieses Jahr wieder im Botanischen Garten einen unentgeltlichen theoretischen und einen praktischen Gemüsebaukurs mit einem kleinen Kursgeld veranstaltet. Anmeldungen für letztern sind an Herrn Obergärtner Schenk zu richten. Der theoretische Kurs beginnt Sonntag, den 10. Februar, nachmittags 2 Uhr, wo über Sortenauswahl und Samenbestellung gesprochen wird, verbunden mit Demonstrationen. G. R.

Schweizer- und Volksliedkonzert in der Französischen Kirche.

Sonntag den 10. Februar, gedenkt der Männerchor Kontordia ein Programm aus lauter Schweizer- und Volksliedern seinem großen Freundeskreise zur Aufführung zu bringen, was gewiß nur zu begrüßen ist, gerade von einem Männerchor, dessen Hauptziel im Volksgesang liegt, ein solches Konzert zu hören. Als Solistin ist es dem Verein gelungen, Frau A. Roth, Alt, zu gewinnen. Es ist dies eine Sängerin, die dem Berner Publikum schon in früheren Jahren durch den Berner Männerchor vorgestellt wurde und damals großen Anklang fand, eine ehemalige Schülerin des Herrn Musikdirektor Henzmann, später des Herrn Professor Rahm in Basel, nun in Bern. Auch sie wird alles Schweizerkompositionen, teilweise Diatessalieder aus der „Röselgartenversammlung“, sowie von Friedrich Niggli und S. Pestalozzi zum Vortrage bringen und am Flügel durch Frl. Margrit Huhn, Klavierlehrerin, begleitet werden.

Es kann somit der Besuch dieses Konzertes den Freunden eines echten Volks- und Schweizergesangs heute schon bestens empfohlen werden. —o—

Stadttheater.

Der Troubadour.

Gastspiel Bernardo Bernardi.

Schon zur Zeit, da Gabriele Englerth bei den Troubadour-Aufführungen unseres Theaters die Leonore sang, hat sich Bernardo Bernardi bei uns in der Rolle des Manrico Lorbeeren geholt. Auch heute spielt Bernardi diese Rolle mit ungebrochener Kraft und mit dem hinreichenden Feuer des Italieners. Das berühmte „Lodern zum Himmel seh' ich die Flammen“ wurde zweimal dacapo verlangt. Das zweite Mal sang Bernardi italienisch und mancher Hörer mochte gewünscht haben, der Sänger hätte die ganze Rolle in italienischer Sprache gesungen; denn die Aussprache des Deutschen wirkte zuweilen doch etwas störend. Die Stimme Bernardis klingt in voller Frische und ist allen Modulationen der Verdischen Musik voll gewachsen.

Von den übrigen Darstellern war nur noch Gertrud Meisner, die romantische Typen darzustellen weiß. Ihre Azucena verriet echtes südländisches Zigeunerblut. Ernst Hoffeld führte die musikalische Leitung umsichtig und korrekt, doch ließ er leider allzuoft das glutvolle Temperament Verdis vermissen. Schw.

Heimatstucktheater.

(Eing.) Donnerstag, den 7. Februar, wird im Stadttheater Alfred Fankhausers oberemmentalisches Drama „Der Chrühwäg“ aufgeführt.

Der Verfasser hat sein Stück, das vor bald einem Jahr auf dem Schänzli mehrmals aufgeführt wurde, einer tiefgreifenden Umarbeitung unterworfen, so daß im Grund ein neues Werk daraus geworden ist. Verschiedene Verhältnisse und Charaktere haben nun ihre konsequente Entwicklung und Auswirkung erfahren. Die Psychologie vertieft ihre Schürfungen bis in die Gründe des Herzens und stellt nun manches als verständlich dar, was vorher in seiner unvermittelten Eigenheit schroff wirken mochte.

Spielplan des Berner Stadttheaters vom 3. bis 9. Februar 1918.

Sonntag, 3. Febr., nachm.: „Lohengrin“, Romantische Oper von Wagner; abends: „Der fidele Bauer“, Operette von Fall.

Montag, 4. Febr.: „Irgernes Schuld“, Kammerstück von Pulver.

Dienstag, 5. Febr.: „Die beiden Seehunde“, Lustspiel von Köhler.

Mittwoch, 6. Febr., nachm.: „Sneewittchen“, Weihnachtskomödie von Görner; abends: „Der fidele Bauer“, Operette von Fall.

Donnerstag, 7. Febr.: „Der Chrühwäg“ (Heimatstucktheater), von Alfr. Fankhauser.

Freitag, 8. Febr.: „Der Barbier von Sevilla“, von Rossini. Gastspiel Victor Viskemann.

Samstag, 9. Febr.: „Wilhelm Tell“, von Schiller.

Sonntag, 10. Febr., nachm.: „Der fidele Bauer“, Operette von Fall; abends: „Der Fretschüß“, von C. M. Weber.